作曲 : 滝澤俊輔（TRYTONELABO）

作词 : デレパジ（福原綾香・大橋彩香・佳村はるか・原紗友里・青木瑠璃子）

遥か風に乗り 夢の旗を掲げたら

迎着远方的风 扬起梦想的旗帜

さぁ 漕ぎだそうよ 輝くあの島へ

来 扬帆起航吧 前往闪耀的岛屿

向かい風も追い風も味方だよ

不管是顺风还是逆风都伴我前行

進む勇気をくれる

赐予我前进的勇气

降り立つ街の人 出逢う笑顔

着陆到镇的人们 都以笑脸相迎

明日の力をくれる

给予我明日的力量

フリーハンドの無邪気なパワーで

就凭我们天真的力量来

地図を描き 海を駆けてく

手描地图 奔赴大海

荒れ狂う高波 見失う星

波涛汹涌 遮蔽群星

羅針盤の針は 壊れて動かない

罗盘的指针也 随之失灵毫无响应

同じ波に乗り みんなで手を繋いだら

大家一同携手 乘风破浪

見つけに行こう 虹の宝箱

一起前去探寻 彩虹的宝箱

遥か風に乗り 夢の旗を掲げたら

迎着远方的风 扬起梦想的旗帜

さぁ 漕ぎ出そうよ 輝くあの島へ

来 扬帆起航吧 前往闪耀的岛屿

困難もごたごたも平気だよ

不管是困难还是纠纷都小事一件

乗り越えられる絆

通过羁绊将此一一克服

汗かいてベソかいて つなぐ手と手

流下的汗水与泪水 让我们手牵着手

くじけずにがんばるよ

绝不气馁继续奋斗

色とりどり鮮やかな個性で

以色彩缤纷的鲜明个性来

虹を描き 海を駆けてく

绘出彩虹 奔赴大海

新たな地図みつけ 分かれゆく道

寻获全新的地图 岔路近在眼前

すれ違う心 離れていくゆびさき

分歧的心 彼此开始渐行渐远

違う船に乗り 譲れないものを胸に

然后分道扬镳 不愿退让之物仍在心中

さぁ 磨き合おう それぞれの想い

来 相互磨合吧 各自的想法

遥か風にのり 君の輝く瞳が

迎着远方的风 你那闪烁的眼瞳

立ち向かうこと 教えてくれたから

教会了我在哪里跌倒从哪里爬起

気付いたよ 傷だらけの手は

我明白了 那双伤痕累累的手就是

未来拓くため あるの

为了开拓未来的关键所在

涙のその先 12時の方角には

在那眼泪的前方 12点钟的方向

ガラスの靴と あざやかな宝石(ジュエル)

就是水晶鞋还有精湛的宝石

キラめく靴履き みんなに見せてあげよう

穿上灿烂的水晶鞋 让大家见识见识吧

そう 君にしか 踊れないダンス

对 专属于你的 独特舞蹈

遥か風にのり 自分だけの輝きで

迎着远方的风 属于自己的光芒

走って行ける きっとどこまででも

前去寻找吧 一定在世界某个角落